



STATE OF NEW YORK | EXECUTIVE CHAMBER

ANDREW M. CUOMO | GOVERNOR

For Immediate Release: 20 novembre 2013

**LE GOUVERNEUR CUOMO ANNONCE 12 MILLIONS DE DOLLARS POUR REHABILITER L'AUTOROUTE
COMMÉMORATIVE DES VÉTÉRANS DE WHITEFACE MOUNTAIN**

Le Gouverneur Andrew M. Cuomo a annoncé aujourd'hui un financement de l'Etat de 12 millions de dollars pour réaliser des réparations essentielles le long de l'autoroute commémorative des vétérans de Whiteface Mountain, à Wilmington, New York.

« L'autoroute commémorative des vétérans de Whiteface Mountain attire des touristes, des cyclistes, des randonneurs, et des visiteurs du monde entier qui traversent les cimes de la montagne et profitent d'une vue extraordinaire », a déclaré le Gouverneur Cuomo. « Pendant trop longtemps, l'autoroute est restée en mauvais état, occasionnant une grande gêne pour les automobilistes et cyclistes, et aujourd'hui, l'Etat est heureux de passer à l'action et d'accorder le financement plus que nécessaire pour que les réparations et la restauration de cette belle route puissent être effectuées. Le Nord du Pays est vraiment l'un des endroits les plus spéciaux et les plus spectaculaires de la planète, et aujourd'hui, l'Etat continue de soutenir la région et de contribuer à attirer les touristes et les amateurs de loisirs de plein air pour venir découvrir tout ce que les Adirondacks ont à offrir. »

Ouverte de la mi-mai à la mi-octobre chaque année, l'autoroute est une attraction majeure du Nord du Pays, fréquentée chaque année par plus de 28 500 véhicules ainsi que par de nombreux cyclistes et randonneurs qui traversent le tronçon routier de huit miles aux magnifiques panoramas pour atteindre le sommet de 4 867 pieds de Whiteface Mountain. En octobre 2008, le complexe a été inscrit au registre national des sites historiques.

Depuis son ouverture en 1935, l'autoroute et les structures en pierre du Château, le bâtiment du sommet et les rambardes routières ont souffert de multiples glissements de terrain, de fortes pluies et de tremblements de terre, en plus du climat rude de la région, des vents violents et du gel. La surface de la route est bombée et craquelée, et le système de drainage obsolète a laissé les conditions climatiques la détériorer à grande vitesse. Le revêtement de l'autoroute n'a pas été refait depuis le début des années 1960.

L'Autorité de développement olympique régional (Olympic Regional Development Authority)(ORDA), qui entretient l'autoroute, n'a pas pu obtenir les ressources pour entreprendre les réparations complètes.

French

Avec l'annonce d'aujourd'hui du Gouverneur, les 12 millions de dollars de financement de l'Etat seront alloués à la remise en état et la réparation de la route ainsi qu'à des projets de réparation du château, de l'ascenseur et du péage. Les fonds de l'Etat proviendront de NY Works, le programme d'infrastructures du Gouverneur qui permet de reconstruire les routes, ponts, et les parcs dans tout l'Etat.

A propos de l'autoroute commémorative des vétérans de Whiteface Mountain

Dédiée aux vétérans de la Première Guerre mondiale, par le Gouverneur de l'Etat de New York, Franklin D. Roosevelt, la construction de l'autoroute a commencé en 1929. Coûtant 1,2 million de dollars pour sa construction, l'autoroute a été ouverte le 14 septembre 1935, par Roosevelt, qui était alors Président des Etats-Unis. En plus de l'autoroute, le complexe comprend un péage, un château de pierres au terminus du téléphérique de l'autoroute, et un bâtiment en pierre à la cime avec un ascenseur au sommet de la montagne.

En 1985, le Gouverneur Mario Cuomo a dédié l'autoroute aux vétérans de toutes les guerres. Aujourd'hui, on trouve des plaques montées sur le côté nord du Château de Whiteface.

Le Sénateur Betty Little a déclaré : « L'état de nos routes et ponts n'est pas seulement important pour la sécurité, mais aussi pour l'esthétique d'une région qui dépend beaucoup du tourisme. Nous voulons que les visiteurs, qu'il s'agisse de leur première fois ici ou de la 100ème, puissent apprécier la beauté de la région, en ne doutant pas que la route sur laquelle ils roulent est sûre. L'autoroute commémorative des vétérans de Whiteface Mountain avait besoin d'une attention sérieuse depuis longtemps. Je suis reconnaissant au Gouverneur Cuomo de donner la priorité à ce projet de reconstruction. Annoncer l'engagement financier de l'Etat ce mois-ci est certainement opportun en reconnaissance du service de nos vétérans. »

Le Député Dan Stec a déclaré : « C'est un honneur de participer à cette annonce aujourd'hui. Les réparations de cette autoroute historique des vétérans permettront de continuer à attirer des touristes qui pourront apprécier ces vues prenantes et les bâtiments historiques, construits en l'honneur du service et du sacrifice de nos vétérans. Je voudrais remercier le Gouverneur pour sa vision extraordinaire et l'impact positif qu'elle aura sur le tourisme du Nord du Pays. »

Le Superviseur de la Ville de Jay et Président du Conseil législatif du Comté Essex, Randy Douglas, a déclaré : « L'engagement de l'Etat pour réaliser cet important investissement dans l'autoroute commémorative des vétérans de Whiteface est une excellente nouvelle pour notre communauté. L'autoroute a été un atout fondamental du Nord du Pays pendant des décennies, offrant aux automobilistes quelques-uns des plus beaux paysages du Nord-Est, et nous sommes heureux que le Gouverneur Cuomo ait apporté ce financement crucial pour restaurer l'autoroute pour les dizaines de milliers de conducteurs qui l'empruntent chaque année. »

Pat Barrett, Président, Autorité de développement olympique régional (Olympic Regional Development Authority)(ORDA), a déclaré : « L'autoroute a un impact économique énorme sur la région. Même

French

aujourd'hui, l'autoroute continue de réaliser le rêve du Gouverneur Roosevelt de donner aux personnes de tous âges et de toutes capacités l'occasion de profiter de vues sans pareilles du parc des Adirondacks et au-delà. »

Le Superviseur de la Ville de Wilmington, Randy Preston, a déclaré : « C'est très stimulant que le Gouverneur Cuomo reconnaisse l'importance de l'autoroute commémorative des vétérans de Whiteface pour Wilmington et notre région toute entière. Je suis sûr que les travaux qui seront réalisés le seront pour longtemps et attireront encore plus de touristes dans ces ressources de toute beauté, pour découvrir les splendeurs naturelles du parc des Adirondacks. »

Le Président de la Chambre de Commerce du Nord du Pays et Co-Président du NCREDC, Garry Douglas, a déclaré : « L'investissement de l'Etat de New York dans l'une des plus grandes destinations touristiques du Nord du Pays - Whiteface Mountain et son autoroute commémorative des vétérans - démontre clairement l'engagement constant du Gouverneur pour soutenir l'industrie du tourisme dans l'ensemble de l'Etat de New York et complète la stratégie du Conseil régional de développement économique du Nord du Pays pour diversifier le tourisme de la région / les communautés basées sur les loisirs pour développer l'économie. Réparer l'autoroute commémorative des vétérans assurera que les visiteurs et passionnés de la nature continueront de revenir à Whiteface année après année et aura un impact significatif sur l'économie des Adirondacks et au-delà. »

Le Président de l'Université Clarkson et Co-Président du NCREDC, Tony Collins, a déclaré : « L'investissement de l'Etat de New York dans l'autoroute commémorative des vétérans insuffle une nouvelle dynamique au sommet de Whiteface Mountain comme destination avec un accès sans pareil à la splendeur et l'étendue du parc des Adirondacks pour les visiteurs et résidents. Il renouvelle notre engagement à honorer nos vétérans et reflète notre gratitude envers les hommes et les femmes qui ont servi notre pays au-travers de leur service militaire aux quatre coins du monde. »

Timothy Barnett, Vice-Président, Adirondack Nature Conservancy/Adirondack Land Trust, a déclaré : « L'autoroute de Whiteface Mountain offre une occasion unique pour les visiteurs comme pour les résidents, jeunes ou vieux, handicapés ou valides, de découvrir les hautes cimes majestueuses des Adirondacks. J'ai voyagé à travers Whiteface Mountain toute ma vie, à ski, en participant à la course à pied de Whiteface Road et même en fauteuil roulant suite à un accident. La route est actuellement en si mauvais état qu'en tant que passager en fauteuil roulant, c'est une expérience extraordinairement inconfortable. L'engagement du Gouverneur Cuomo de restaurer l'autoroute de Whiteface offrira un meilleur accès aux personnes de tous âges et de toutes capacités. »

###

Des informations supplémentaires sont disponibles sur www.governor.ny.gov
Etat de New York | Executive Chamber | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418

French